

DECLARACIÓN DE GAUTENG

Representantes de 23 Gobiernos Regionales¹ y diversas asociaciones de Gobiernos Regionales² se han reunido en Johannesburgo durante la Cumbre Mundial de Desarrollo Sostenible, acordando la siguiente Declaración.

1. Aprovechamos la oportunidad del décimo aniversario de la Cumbre de Río para comprometernos con el desarrollo sostenible como se estableció en la Agenda 21, en la Declaración de Río y en la Declaración del Milenio de las Naciones Unidas.
2. Los niveles de gobierno que representamos son responsables de muchas de las políticas, programas y servicios que pueden hacer posible un futuro más sostenible para nuestros ciudadanos.
3. Consideramos a los Gobiernos Regionales, desde el punto de vista de la proximidad, eficacia y ámbito territorial, estratégicamente ubicados como un necesario y crucial ámbito de gobierno en el desarrollo de políticas para la consecución del desarrollo sostenible y en su aplicación. Por razón del nivel de gobierno, estamos en muchas circunstancias mejor ubicados para afrontar aspectos específicos de la sostenibilidad y, en otras circunstancias, somos participantes esenciales, en solidaridad con otras esferas de gobierno y con la sociedad civil, de una implementación integrada y coordinada de las políticas. En las relaciones de cooperación con otros niveles de gobierno debería aplicarse el principio de subsidiariedad.
4. El desarrollo sostenible integra objetivos económicos, sociales y ambientales con el fin de crear las mejores condiciones posibles para el desarrollo humano en la actualidad y en el futuro. El desarrollo sostenible debería proporcionar prosperidad y sociedades más igualitarias, aumentar las oportunidades de empleo, ayudar a satisfacer las necesidades humanas básicas de todos, en relación con los alimentos y el agua, la vivienda, la energía, el bienestar sostenible, la educación y la asistencia sanitaria, al mismo tiempo que preservando el medio físico y los recursos naturales que nos sostienen. Nos comprometemos a la búsqueda de nuevas soluciones para lograr que todo desarrollo en nuestras regiones sea sostenible.
5. La democracia, el Estado de Derecho, la consecución de la paz y la seguridad, el reconocimiento de los derechos humanos y las libertades, la oportunidad de las personas de tomar parte en las decisiones que les afectan, la erradicación de la pobreza y la promoción del consumo y la producción sostenibles son todos ellos elementos esenciales para la completa consecución del desarrollo sostenible, los

¹ Existen muy diversos tipos y acepciones para denominar a los Gobiernos Regionales en distintas partes del mundo. La nota común que define al grupo emergente de Gobiernos que participan en la nueva Red de Gobiernos Regionales para el Desarrollo Sostenible es que gobiernan territorios ubicados como primer y mayor nivel de subdivisión política dentro de los Estados Nación individualmente representados en las Naciones Unidas. Los Gobiernos Regionales incluyen los ejemplos bien conocidos como Regiones, Provincias, Estados y Prefecturas, pero también Comunidades Autónomas, “Communes”, Departamentos, Distritos, Divisiones, Emiratos, Federaciones, Gobernaciones, “Julctule”, “Kilil”, Naciones, “Oblastey”, “Rayons”, Territorios, “Voblasti”, “Welayatlar” y Zonas.

² Enumeradas en una lista al final del documento

cuales resultan asimismo fortalecidos por la promoción activa del desarrollo sostenible. Al manifestar nuestro pleno compromiso con el desarrollo sostenible en representación de nuestras sociedades, nos comprometemos igualmente a desarrollar en el ámbito de gobierno regional nuestra parte de responsabilidad en la búsqueda de un mundo libre de conflicto, en el cual la democracia y el respeto a los derechos humanos sean reconocidos en todas partes, y cuyos ciudadanos estén libres de persecución y de cualquier forma de discriminación.

6. Saludamos el actual énfasis otorgado por el Secretario General de las Naciones Unidas en el logro de la sostenibilidad en las áreas de Agua y Saneamiento, Energía, Salud, Agricultura, y Biodiversidad y Gestión de los Ecosistemas (WEHAB). Los Gobiernos Regionales que representamos están otorgando y otorgarán alta prioridad a estas cuestiones dentro del marco del desarrollo sostenible.
7. Consideramos que la implementación del desarrollo sostenible requiere un marco estratégico para todos los Gobiernos. Consideramos asimismo que se trata de una necesidad vital en nuestras propias esferas regionales. Los Gobiernos Regionales necesitan estrategias de desarrollo sostenible que actúen como marcos nucleares que pongan en relación a todas sus restantes estrategias, asegurando que cada una de ellas sea sostenible y que todas ellas sean mutuamente complementarias. Una buena estrategia de desarrollo sostenible reconocerá la importancia de aquellos aspectos que distinguen las identidades de las Regiones, así como aquellos que favorecen una mayor cohesión social. Estas estrategias deben ser desarrolladas en cooperación con el mayor ámbito posible de agentes sociales y partícipes, debiendo garantizarse la participación activa y el compromiso de los agentes sociales en su implementación. Las estrategias deberían incluir secciones que se centren en las cinco áreas identificadas por el Secretario General de las Naciones Unidas como críticas (WEHAB). Algunos Gobiernos Regionales ya han desarrollado o están desarrollando estrategias de desarrollo sostenible en esta línea. Hacemos un llamamiento a todos los Gobiernos Regionales del mundo para que se comprometan cuanto antes a determinar una fecha a partir de la cual estas estrategias hayan sido aprobadas.
8. Los Gobiernos Regionales tienen un gran reto en aprender unos de otros acerca de la experiencia práctica y de la implementación del desarrollo sostenible, pudiendo gozar de muchas oportunidades para colaborar y establecer colaboraciones, tanto con sus vecinos como con otros en lugares más lejanos del mundo. En nuestra reunión de Gauteng un número de Gobiernos Regionales pioneros de todo el mundo han declarado su intención de establecer una red global para compartir información y experiencia sobre el desarrollo sostenible en el nivel regional y promover la colaboración mutua. Este foro debiera conformar la base para proyectos o programas de cooperación que contribuyan a este proceso mutuo de aprendizaje. Hacemos un llamamiento a todos los Gobiernos Regionales del mundo para que se unan a nosotros en el desarrollo de esta red de trabajo.
9. Los Gobiernos Regionales desean y necesitan trabajar con todos los niveles de gobierno y con otros agentes sociales en la promoción del desarrollo sostenible. Extendemos nuestro llamamiento a los Jefes de Gobierno y a otros líderes

mundiales reunidos en Johannesburgo, así como a la propia Organización de Naciones Unidas, para reconocer y apoyar el necesario y esencial papel de los Gobiernos Regionales en la promoción del desarrollo sostenible y en el logro de los objetivos de la Agenda 21 y de la Declaración del Milenio. También reconocemos que nuestro trabajo conjunto en este terreno debe desarrollarse bajo un espíritu de estrecha colaboración y de cooperación solidaria, que incluya el fomento y apoyo de las iniciativas locales para la sostenibilidad. Del mismo modo, invitamos a las organizaciones internacionales, gobiernos locales y a todos los demás grupos de agentes sociales a trabajar con nosotros en el desarrollo de sus tareas como socios solidarios e imprescindibles para el desarrollo sostenible.

Johannesburgo, 3 de Septiembre de 2002

← **Mise en forme** : Puces et numéros

↓ **Supprimé** : 31 de Agosto de 2002¶

Gobiernos participantes:

1. Australian Capital Territory, Australia
2. País Vasco, España
3. Gobierno de Baviera, Alemania
4. Catalunya, España
5. Provincia de Entre Rios, Argentina
6. Gobierno de Flandes, Bélgica
7. Province of Gauteng, South Africa
8. Estado de Goias, Brasil
9. Greater London Authority, United Kingdom
10. Province of Lapland, Finland
11. Estado de Mato Grosso, Brasil
12. Province of Mpumalanga, South Africa
13. State of Pennsylvania, USA
14. Estado de Pernambuco, Brasil
15. Region of Poitou - Charentes, France
16. Estado de Rio de Janeiro, Brasil
17. Estado de Rio Grande do Sul, Brasil
18. Estado de Tocantins, Brazil
19. Gobierno de Toscana, Italia
20. Gobierno de Wallonia, Bélgica
21. Welsh Assembly Government, United Kingdom
22. Province of West Java, Indonesia
23. State of Western Australia, Australia

Supprimé : ¶



Mise en forme : Puces et numéros

Asociaciones participantes en la Conferencia

1. Association of European Regions
2. Conference des Regions Peripheriques Maritimes
3. The Northern Forum
4. Committee of the Regions of the European Union